Wracaj ty do nas

3 pieśni op. 7, nr 3

muzyka: Jerzy Gablenz

słowa: autor nieznany

za	zielonym	tam	za	gajem
Za	**zielonym**	**tam**	**za**	**gajem**
behind	the green	there	behind	the grove

stoji	dzieftʃe	nad	rutʃajem
Stoi	**dziewczę**	**nad**	**ruczajem**
is standing	the girl	over	the river

ponad	falã	zvjertɕadlanã
Ponad	**falą**	**zwierciadlaną**
over	the wave	like a mirror (crystal clear)

xyli	gwufke	zadumanã
Chyli	**główkę**	**zadumaną.**
is bending	the head	thoughtfull

tsiɕ	mi	dziɕiaj	patʃyʃ	bladã
Coś	**mi**	**dzisiaj**	**patrzysz**	**bladą?**
somehow	to me	today	you look	pale

dzvońi	fala	nad	rutʃajem
Dzwoni	**fala**	**nad**	**ruczajem**
is ringing	the wave	over	the river

tsoɕ mi f sertɕu tym ńie rado

coś mi w sercu tym nie rado?

something to me in the heart this is not happy

ɕpjeva swovik jej do gaju

Śpiewa słowik jej do gaju

is singing the nightingale for her to the groove

dʑiɕ pʃybyw pan bogaty

Dzisiaj przybył pan bogaty

today has come the lord wealthy

pwatʃe dʑieftʃe do rutʃaju

Płacze dziewczę do ruczaju

is crying the girl to the river

od myx kfjatuf od mej xaty

Od mych kwiatów od mej chaty

from my flowers from my hut

srebrna fala mkńie v rutʃaju

Srebrna fala mknie w ruczaju

the silver wave sprints in the river

swovik umilkw zvjendwy kfjaty

Słowik umilkł, zwiędły kwiaty

the nightingale become silent has wilted the flowers

dʑiefʧe	zmarwo	v	optsym	kraju
Dziewczę	**zmarło**	**w**	**obcym**	**kraju.**
the girl	has died	in	the foreign	country